

**HROMADNÁ LICENČNÁ ZMLUVA**

o použití hudobných diel ich verejným predvádzaním, uzavretá podľa §48 Autorského zákona č.618/2003 Z.z. (ďalej len AZ) medzi:

Organizáciou kolektívnej správy práv: **SOZA – Slovenský ochranný zväz autorský pre práva k hudobným dielam**, Rastislavova 3, 821 08 Bratislava 2, IČO: 178 454, DIČ: 2020795601, IČ DPH: SK2020795601, štatutárny zástupca: PhDr. Vladimír Repčík - riaditeľ, Odd. hud. produkcií: tel.: 02/50202725, 27, 28, e-mail: produkcie@soza.sk (ďalej len SOZA)

a  
Používateľom verejnej produkcie s hudbou, špecifikovaným nižšie (ďalej len používateľ):

**Používateľ** (údaje podľa registra \*) **Obec Jaslovské Bohunice**

ulica č. **Námestie sv. Michala 36/10A** PSČ, obec **919 30 Jaslovské Bohunice**

okres **Trnava** číslo a kód bank. účtu **Dexia banka 1115831001/5600**

IČO **312614** DIČ **2021133796** IČ DPH

Dátum nar.

**Štatutárny zástupca:** meno: **Božena Krajčovičová** tel. **033/5571020**

Kontaktná osoba **Ing. Zdenka Michalcová** tel. **033/5592121**

fax **033/5571024** e-mail **obec@jaslovskébohunice.sk**

**Poštová adresa:** (ak je

inā ako fakturačná adresa)

Predmetom tejto zmluvy je udelenie licencie – súhlasu používateľovi na použitie hudobných diel podľa § 18 ods. 2 AZ nižšie uvedeným spôsobom:

**I. Podujatia s hudbou ako podstatnou / podpornou / doplnkovou zložkou**
**Krížikom označiť iba jeden druh použitia hudby**

|                                     |                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/>            | Koncert vážnej, džezovej hudby, koncertná baletná produkcia                                                                                                                                      |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Koncert populárnej, dychovej, folklórnej, zmiešanej hudby, estráda, show, karaoke, promenádny koncert a podobné                                                                                  |
| <input type="checkbox"/>            | Kult.-spoločenské podujatie so zmiešanou hud. produkciou bez vstupného (vinobranie, hody, dožinky, jarmoky, trhy apod.)                                                                          |
| <input type="checkbox"/>            | Koncert populárnej a/alebo vážnej hudby na voľnom priestranstve (bez vstupného)                                                                                                                  |
| <input type="checkbox"/>            | Tanečná zábava, diskotéka, kultúrno-spoločenský program s tancom, voľná zábava s tancom, karaoke s tancom a podobné                                                                              |
| <input type="checkbox"/>            | Ples                                                                                                                                                                                             |
| <input type="checkbox"/>            | Tanečný kurz, výuka, krúžok apod.                                                                                                                                                                |
| <input type="checkbox"/>            | Lekcia kondičného cvičenia (aerobik, step-aerobic, fitness a pod.) a plateného návratu pohybovej kultúry s hudbou (aj v rámci kurzov) a podobné                                                  |
| <input type="checkbox"/>            | Verejné súťažné alebo exhibičné podujatie spoločenských tančov a športov, ktorých vykonávanie je podmienené použitím hudby, ako napr. umelecká gymnastika, krasokorčuľovanie, akvabely a podobné |
| <input type="checkbox"/>            | Súťažné podujatie s priebežným podkresovým použitím hudby                                                                                                                                        |
| <input type="checkbox"/>            | Cirkusová a artistická produkcia s použitím hudby a podobné                                                                                                                                      |
| <input type="checkbox"/>            | Erotické vystúpenie (striptíz) apod.                                                                                                                                                             |
| <input type="checkbox"/>            | Verejná projekcia filmov (kino, reštaurácia, videokaviareň)                                                                                                                                      |
| <input type="checkbox"/>            | Firemné podujatie, propagačná („promo“) prezentácia produktov s použitím hudby                                                                                                                   |
| <input type="checkbox"/>            | Módne, kadernícke, vizážistické a podobné prehliadky a súťaže s použitím hudby                                                                                                                   |
| <input type="checkbox"/>            | Reklamný stánok s predvádzaním produktov do 2 m <sup>2</sup>                                                                                                                                     |
| <input type="checkbox"/>            | Reklamný stánok s predvádzaním produktov do 10 m <sup>2</sup>                                                                                                                                    |
| <input type="checkbox"/>            | Platený občiansky alebo cirkevný obrad s použitím chránenej hudby                                                                                                                                |
| <input type="checkbox"/>            | Verejné zhromaždenie, sprievod, defilé s použitím hudby                                                                                                                                          |
| <input type="checkbox"/>            | Hudba (na počúvanie bez tanca) predvádzaná výkonným umelcom alebo technickým zariadením obsluhovaným DJ v pohostinskom a občerstvovacom zariadení (kaviareň, reštaurácia, vináreň, bar a pod)    |
| <input type="checkbox"/>            | Hudba v rámci recepcie, koktailu, banketu a podobných spoločenských podujatí                                                                                                                     |
| <input type="checkbox"/>            | Hudba na vernisáži umeleckej, alebo vzdelávacej výstavy                                                                                                                                          |
| <input type="checkbox"/>            | Zvuková inštalácia pôvodnej hudby                                                                                                                                                                |
| <input type="checkbox"/>            | Hudba reprodukováaná ťubovoľným technickým zariadením na komerčnej výstave                                                                                                                       |
| <input type="checkbox"/>            | Hudba reprodukováaná v areáli príležitostného hromadného predajného podujatia (jarmok, vianočný a veľkonočný trh a podobné                                                                       |
| <input type="checkbox"/>            | Hudba reprodukováaná v areáli pravidelne opakovaných predajných podujatí (burza, trhovisko a podobné)                                                                                            |

**Názov podujatia** **Poseadenie s dôchodcami - "REPETE NÁVRATY - S úctou k seniorom"**

alebo podrobne opísať podujatie

**Rozsah a čas použitia hudobných diel**

|                                         |                                                                                                                                                                                                     |                                                                                           |              |                       |                                                           |
|-----------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-----------------------|-----------------------------------------------------------|
| Dátum konania podujatia *               | <b>23.10.2011</b>                                                                                                                                                                                   | alebo obdobie od                                                                          |              | do                    |                                                           |
| Produkcie pravidelne opakované v dňoch  | Po <input type="checkbox"/> Ut <input type="checkbox"/> Št <input type="checkbox"/> Št <input type="checkbox"/> Pi <input type="checkbox"/> So <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |                                                                                           |              |                       |                                                           |
| Počet podujatí za obdobie               | <b>1</b>                                                                                                                                                                                            | alebo počet vyučovacích hodín (lekcií)                                                    |              |                       |                                                           |
| Hodina od                               | <b>15:00</b>                                                                                                                                                                                        | do                                                                                        | <b>19:00</b> | Čas použitia hudby    | hod                                                       |
| Kapacita miesta konania <sup>1)</sup>   | <b>200</b>                                                                                                                                                                                          | Plocha m <sup>2</sup> prevádzky alebo miestnosti                                          |              |                       |                                                           |
| Ceny všetkých druhov vstupného na 1 deň | 1/ € 2/ € 3/ € 4/ € 5/ € 6/ €                                                                                                                                                                       |                                                                                           |              |                       |                                                           |
| bez konzumného                          | 7/ € 8/ € 9/ € 10/ € 11/ € 12/ €                                                                                                                                                                    |                                                                                           |              |                       |                                                           |
| Konzumné na 1 deň <sup>2)</sup>         | €                                                                                                                                                                                                   | Celkové náklady (náklady za prenájom priestoru a náklady za hudbu) na 1 deň <sup>3)</sup> | €            | Podujatie na pozvánky | Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/> |

\* Ak ste usporiadateľom turné, koncertnej šnúry a pod. priložte prosím tlačivo A4, ktoré nájdete na [www.soza.sk](http://www.soza.sk) – Tlačivá – Pre používateľov

<sup>1)</sup> Uviesť najvyšší prípustný počet osôb, ktorý priestor pojme.

<sup>2)</sup> Vyplniť v prípade, že na podujatie sa nevyberá vstupné, ale iba konzumné.

<sup>3)</sup> Vyplniť v prípade, že na podujatie sa nevyberá vstupné, ani konzumné.

## II. Miesto použitia hudobných diel

Druh priestoru zariadenia, prevádzky  
ulica č. \_\_\_\_\_

**Spoločenský dom PD**

PSČ, obec \_\_\_\_\_

Názov \_\_\_\_\_

**919 30 Jaslovské Bohunice**

## III. Interpreti (výkonní umelci):

Názov hudobného súboru, skupiny \_\_\_\_\_

Meno interpreta **Dušan Grúň, Lýdia Volejničková, Martin Jakubec**

Názov predkapely \_\_\_\_\_

## IV. Zoznam použitých hudobných diel – doručiť SOZA najneskôr do 7 dní po podujatí

| Názov hudobného diela | Autor(i) hudby <sup>1)</sup> | Autor(i) textu <sup>1)</sup> | Počet <sup>2)</sup> |
|-----------------------|------------------------------|------------------------------|---------------------|
| 1.                    |                              |                              |                     |
| 2.                    |                              |                              |                     |
| 3.                    |                              |                              |                     |
| 4.                    |                              |                              |                     |
| 5.                    |                              |                              |                     |

1) prosíme uviesť aj upravovateľov, spracovateľov, aranžérov a prekladateľov

2) počet predvedení skladby v rámci použitia (ak nie je uvedené, predpokladá sa jedno predvedenie)

Ak treba, použite tlačivo A5, ktoré nájdete na [www.soz.sk](http://www.soz.sk) – Používatelia hudby, prípadne pokračujte v zozname na priloženom liste podľa predlohy, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.

## V. Autorská odmena

- Používateľ sa zaväzuje za použitie hudobných diel dohodnuté touto zmluvou, zaplatiť SOZA autorskú odmenu podľa platného Sadzovníka SOZA, ktorý je k dispozícii na nahliadnutie v sídle SOZA a uverejnený na [www.soz.sk](http://www.soz.sk).
- Používateľ sa zaväzuje uhradiť odmenu v lehote splatnosti vystavenej faktúry. Ak používateľ neuhradí faktúru v lehote splatnosti, stráca nárok na všetky výhody, vyplývajúce zo Sadzovníka SOZA.

## VI. Záverečné ustanovenia

- Táto zmluva sa uzatvára na dobu
  - neurčitú s účinnosťou od \_\_\_\_\_
  - určitú s účinnosťou od **23.10.2011** do **23.10.2011**Neoznačením doby sa zmluva považuje uzatvárať na dobu neurčitú.
- Používateľ vyhlasuje, že v tejto zmluve uvedené údaje zodpovedajú skutočnosti a zaväzuje sa akékoľvek zmeny údajov súvisiacich so zmluvou **písomne oznámiť SOZA najneskôr v lehote do 15 dní**. Zároveň používateľ berie na vedomie, že náhradu prípadných škôd, ktoré by SOZA vznikli z uvedenia nepravdivých údajov v tejto zmluve, príp. z neskorého oznámenia zmien údajov súvisiacich so zmluvou, bude SOZA uplatňovať podľa všeobecne platných predpisov. Používateľ tiež berie na vedomie, že SOZA zodpovedá za rozúčtovanie zaplatenej autorskej odmeny autorom použitých diel v rozsahu používateľom dodaného zoznamu. SOZA je platiteľom DPH. Údaje, poskytnuté v tejto zmluve, budú použité výlučne pre výkon kolektívnej správy práv podľa Autorského zákona.
- Používateľ sa zaväzuje doručiť SOZA najneskôr do 7 dní po podujatí so živou hudbou zoznam použitých hudobných diel. Ak používateľ zoznam diel nedoručí v uvedenej lehote, zaväzuje sa zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 20% zo základnej fakturovanej sadzby, najmenej však 9,96 € (300,-SK).
- Používateľ ďalej berie na vedomie, že v zmysle § 81 ods.4 autorského zákona č. 618/2003 Z.z. je povinný umožniť organizácii kolektívnej správy riadny výkon kolektívnej správy.
- Používateľ, ktorý použije dielo bez súhlasu autora, príp. neuhradí autorskú odmenu, poruší autorské právo a môže byť stíhaný
  - v správnom konaní za priestupok podľa § 32 zákona č.372/1990 Zb. o priestupkoch v znení platných predpisov
  - v trestnom konaní za trestný čin podľa § 283 Trestného zákona
- Zmluvu možno meniť a dopĺňať obojstranne potvrdenými **písomnými dodatkami** k tejto zmluve. Zmluvu je možné vypovedať ku koncu kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.
- Vo veciach neupravených touto zmluvou platia ustanovenia Autorského zákona a Občianskeho zákonníka.
- Táto zmluva je vyhotovená v **dvoch exemplároch**, po jednom exemplári pre každú stranu. Zmluva je uzatvorená okamihom doručenia potvrdenej zmluvy zo strany SOZA používateľovi.

- 5 -10- 2011

V **Jaslovských Bohuniciach** dňa **22.9.2011**

V Bratislave, dňa \_\_\_\_\_

Podpis za používateľa  
alebo osoba oprávnená konať v mene používateľa

Podpis za SOZA

Počet príloh: \_\_\_\_\_

Rastislavova 3, 821 08 Bratislava 2  
fax: 02-5020 2725  
[www.soz.sk](http://www.soz.sk)

IČO: 178 454  
banka: VÚB Bratislava – mesto  
č. účtu: 1534012/0200  
reg. č. MV SR: VVS/1-900/90-5828

Platné od  
1 / 2011